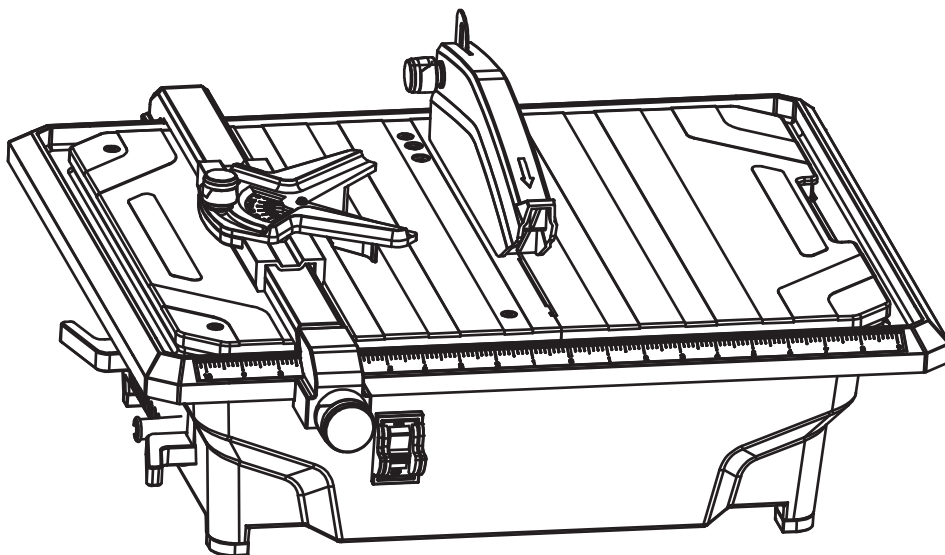


Modèle n° 055-6770-0

**Mastercraft**<sup>MC</sup>

## SCIE À EAU POUR CARREAUX DE TABLE



### **IMPORTANT:**

Veuillez lire attentivement ce guide avant d'utiliser cette scie à eau pour carreaux et conservez-le aux fins de consultation ultérieure.

**GUIDE  
D'UTILISATION**

# TABLE DES MATIÈRES

Guide de démarrage rapide	4
Fiche technique	5
Consignes de sécurité	6-12
Familiarisez-vous avec votre scie à eau pour carreaux	13-14
Instructions d'assemblage	15-19
Instructions de fonctionnement	20-24
Entretien	25-26
Guide de dépannage	27
Vue éclatée	28
Liste des pièces	29-30
Garantie	31

## REMARQUE:

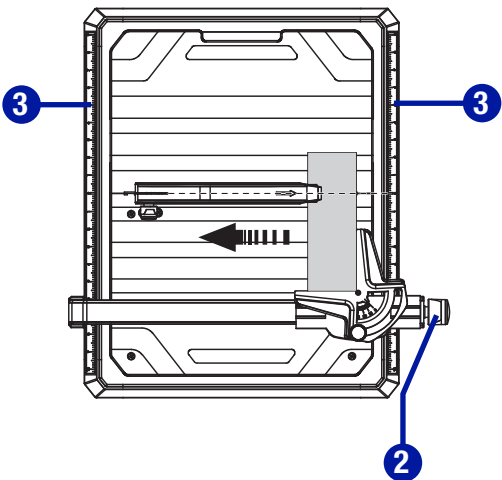
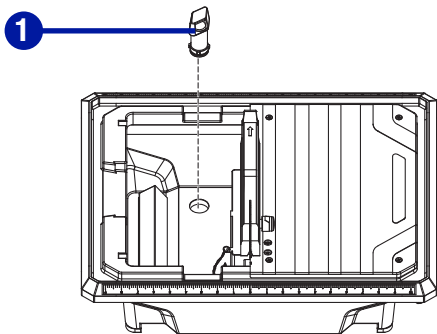
Si des pièces sont manquantes ou endommagées, ou si vous avez des questions, veuillez composer le 1 800 689-9928.



## CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS.

Ce guide contient d'importantes consignes de sécurité et instructions de fonctionnement. Lisez et respectez toutes les consignes lorsque vous utilisez cet article.

- 1
- Localisez le trou au fond du réservoir d'eau.
  - Positionnez le bouchon dans le drain du réservoir (1) et poussez-le fermement en place.
- ➔ Voir page 18



- 2
- Tournez doucement la molette de réglage (2) sur le guide de coupe parallèle dans le sens antihoraire pour le desserrer.
  - Pour régler le guide de coupe parallèle à la largeur de coupe désirée, réglez le guide de coupe parallèle en utilisant l'échelle du guide de coupe parallèle (3) située à l'avant et à l'arrière de la table.
  - Tournez la molette de blocage dans le sens horaire pour bien la serrer.
- ➔ Voir page 21

FICHE TECHNIQUE

Moteur	120 V, 60 Hz, 4,8A
Vitesse	3450 tr/min (à vide)
Inclinaison de la table	22,5° et 45°
Lame	7 po (17,8 cm) avec pointes au diamant
Dimensions de la table	20 x 15 po (50,8 x 38,1 cm)
Épaisseur de coupe maximale	1 1/4 po (3,2 cm) à 90°
Poids	30 lb 14 oz (14 kg)

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Le présent guide comprend de l'information ayant trait à la PROTECTION DE VOTRE SÉCURITÉ PERSONNELLE et à la PRÉVENTION DE PROBLÈMES AVEC L'ÉQUIPEMENT. Il est très important de lire attentivement ce guide et de bien le comprendre avant d'utiliser l'article. Les symboles figurant ci-dessous servent à indiquer cette information



### DANGER!

Situation dangereuse qui entraînera des blessures graves ou mortelles.



### AVERTISSEMENT!

Situation potentiellement dangereuse qui pourrait entraîner des blessures graves ou mortelles.



### ATTENTION!

Situation potentiellement dangereuse qui pourrait entraîner des blessures modérées ou des dommages matériels.

**Remarque :** Le mot « **remarque** » signale au lecteur des informations sur l'outil que l'utilisateur doit connaître.

## RECOMMANDATIONS EN MATIÈRE DE SÉCURITÉ

Ces précautions portent sur la sécurité de l'utilisateur et des autres personnes travaillant avec lui. Le non-respect des instructions peut entraîner une perte irréversible de la vue, des blessures graves, voire mortelles, et des dommages aux biens et à l'outil. Veuillez prendre le temps de lire et de bien comprendre ces instructions.

La sécurité repose à la fois sur le bon sens, la vigilance et la connaissance du fonctionnement de la scie à eau pour carreaux.

## AVANT L'UTILISATION

- Pour une utilisation sécuritaire de cet article, l'utilisateur doit avoir lu et compris les instructions avant d'utiliser la scie pour la première fois.
- Observez toutes les consignes de sécurité! Le non-respect des consignes de sécurité pourrait vous mettre en danger et mettre d'autres personnes en danger.
- Conservez les instructions d'utilisation et les consignes de sécurité pour référence ultérieure.
- Si vous prêtez l'outil à une autre personne, les instructions doivent accompagner l'outil.
- TENEZ LA ZONE DE TRAVAIL PROPRE. Les zones de travail et établis encombrés favorisent les accidents.
- Toutes les pièces de l'article, surtout les dispositifs de sécurité, doivent être installées correctement pour assurer un fonctionnement sans problème.

## FONCTIONNEMENT/ZONE DE TRAVAIL

- GARDEZ LES PROTÈGE-LAMES BIEN EN PLACE et en état de fonctionnement.
- RETIREZ LES CLÉS ET LES OUTILS DE RÉGLAGE. Prenez l'habitude de vérifier que les clés et outils de réglage sont retirés avant de mettre l'outil en marche.
- GARDEZ LES ENFANTS À L'ÉCART. Tenez les visiteurs à une distance sécuritaire de la zone de travail.
- EMPÊCHEZ LES ENFANTS D'ACCÉDER À L'ATELIER. Posez un cadenas sur la porte, installez un interrupteur principal



### AVERTISSEMENT :

Afin d'éviter les erreurs pouvant causer des blessures graves, lisez attentivement ce guide d'utilisation avant de brancher la scie à eau pour carreaux.

et enlevez TOUJOURS la clé de sécurité.

- NE FORCEZ PAS L'OUTIL. Il fonctionne de manière plus efficace et sécuritaire à la vitesse pour laquelle il a été conçu.
- UTILISEZ L'OUTIL APPROPRIÉ. N'utilisez pas l'outil ou un accessoire pour une application autre que celle pour laquelle il a été conçu.
- ÉVITEZ DE TENDRE LES BRAS TROP LOIN. Tenez-vous de façon à être stable sur vos pieds en tout temps.
- RÉDUISEZ LE RISQUE DE MISE EN MARCHÉ ACCIDENTELLE. Assurez-vous que l'interrupteur est dans la position d'arrêt avant le brancher l'outil.
- SENS D'AVANCEMENT. Faites seulement avancer le bois vers le disque de coupe dans le sens de la rotation de la lame ou du dispositif de coupe.
- NE LAISSEZ JAMAIS L'OUTIL FONCTIONNER SANS SURVEILLANCE. METTEZ L'OUTIL HORS TENSION. Ne vous éloignez pas d'un outil en marche avant que toutes les pièces se soient immobilisées et qu'il soit débranché de la source d'alimentation.
- Utilisez seulement cet article s'il est en bon état. Si l'article ou un de ses composants est endommagé, faites-le réparer par une personne qualifiée.
- Suivez toujours les règlements nationaux et internationaux sur la sécurité, la santé et le travail.
- Cet article peut seulement être mis en marche si aucun défaut n'est trouvé lors de l'inspection. Assurez-vous de faire réparer toute pièce défectueuse avant d'utiliser l'outil.
- Positionnez l'article horizontalement sur une surface plane et uniforme capable de supporter la charge prévue.
- Ne laissez aucun outil, objet ou câble dans la zone de travail de l'outil.
- Assurez-vous que l'éclairage est suffisant lors de l'utilisation de l'outil.
- Adoptez une posture naturelle et sécuritaire en travaillant.
- Pendant le fonctionnement de l'outil, assurez-vous que les parties du corps et les vêtements ne se coincent pas dans l'outil et ne sont pas happés par les pièces mobiles.
- L'environnement immédiat de l'outil doit être exempt de substances combustibles, inflammables ou explosives.
- Cet article ne doit pas être utilisé par les personnes de moins de 18 ans et les utilisateurs qui ne sont pas bien familiarisés avec son fonctionnement.
- Les personnes ne pouvant pas utiliser l'outil avec soin et de façon sécuritaire pour des raisons physiques, psychologiques ou neurologiques ne doivent pas utiliser cet article.
- Faites preuve de prudence et travaillez seulement lorsque vous êtes en bonne forme physique. Il est irresponsable de travailler sous l'effet de la fatigue, de la maladie, de l'alcool, des médicaments ou de la drogue, parce que vous ne pourrez pas utiliser l'outil de façon sécuritaire.

## RÉPARATION

- DÉBRANCHEZ LES OUTILS avant d'entreprendre toute opération d'entretien ou de remplacer un accessoire comme le disque de coupe, etc.
- Faites toujours réparer l'outil électrique par un technicien qualifié et utilisez uniquement des pièces de rechange identiques. Cela permettra de maintenir la sécurité de l'outil électrique.
- N'UTILISEZ PAS CET OUTIL DANS UN ENVIRONNEMENT DANGEREUX. N'utilisez jamais un outil électrique dans un endroit mouillé ou humide et ne l'exposez pas à la pluie. Tenez la zone de travail bien éclairée.
- ENTRETENEZ BIEN LES OUTILS. Gardez les outils bien affûtés et propres pour un rendement optimal et sécuritaire. Suivez les instructions pour la lubrification et le remplacement des accessoires.
- VÉRIFIEZ S'IL Y A DES PIÈCES ENDOMMAGÉES. Avant la mise en marche de l'outil, toute pièce endommagée doit être examinée soigneusement pour déterminer si elle fonctionnera adéquatement et si elle remplira sa fonction.

Assurez-vous que les pièces mobiles ne sont pas désalignées ou coincées, qu'il n'y a pas de pièces brisées ou mal installées et que rien ne nuit au bon fonctionnement de l'outil. Toute pièce endommagée doit être réparée ou remplacée correctement.

- Seulement les opérations d'entretien et de dépannage décrites dans le présent guide peuvent être effectués par l'utilisateur. Tout autre entretien doit être effectué par une personne qualifiée.
- Les transformations, les modifications non autorisées et l'utilisation de pièces non approuvées sont interdites.

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ PROPRES À CET ARTICLE

- Tenez-vous toujours sur le côté du disque de coupe.
- PORTEZ DES VÊTEMENTS APPROPRIÉS. Évitez de porter des vêtements amples, des gants, des cravates, des bagues, des bracelets ou d'autres bijoux qui pourraient se coincer dans les pièces mobiles. Le port de chaussures antidérapantes est conseillé. Si vous avez les cheveux longs, portez une résille pour les couvrir.
- PORTEZ TOUJOURS DES LUNETTES DE SÉCURITÉ. Portez également un masque protecteur ou un masque antipoussière si la découpe dégage de la poussière. Les lunettes ordinaires sont dotées de verres résistants aux impacts seulement; ce ne sont PAS des lunettes de sécurité.
- UTILISEZ LES ACCESSOIRES RECOMMANDÉS. Consultez le guide d'utilisation pour connaître les accessoires recommandés. L'emploi d'accessoires incorrects peut entraîner de blessures.
- NE MONTEZ PAS SUR L'OUTIL. Vous pourriez vous blesser gravement si l'outil bascule ou est touché accidentellement.
- N'utilisez que des disques de coupe adéquats.
- Utilisez uniquement des disques de coupe en bon état. Retirez immédiatement un disque de coupe endommagé ou usé.
- N'utilisez jamais des disques de coupe segmentés.
- Signalez immédiatement tout défaut de l'outil, des protège-lames ou des disques au diamant. N'utilisez jamais l'outil sans protège-lame.
- Ne tordez pas et ne pliez pas la pièce à couper.
- Ne coupez jamais plus d'une pièce simultanément. Ne coupez pas les pièces composées de plusieurs parties. L'une des pièces pourrait devenir coincée dans le disque de coupe et être projeté.
- Ne coupez jamais une pièce sur laquelle se trouve des cordes, des cordons, des rubans, des câbles ou des fils à l'intérieur desquels il y a de tels matériaux.
- Vérifiez régulièrement si le disque de coupe est bien fixé.
- Assurez-vous qu'une quantité suffisante d'eau de refroidissement atteigne les surfaces de coupe du disque pendant le fonctionnement.
- N'utilisez jamais cette scie pour couper du bois ou du métal.
- Laissez toujours une distance suffisante entre vous et le disque de coupe. Éteignez l'article et attendez que le disque de coupe s'immobilise avant de retirer la pièce, les retailles ou tout autre objet de la zone de travail.
- Débranchez toujours l'outil de la source d'alimentation avant d'effectuer tout entretien.
- Un disque de coupe peut causer des blessures, même lorsqu'il est immobile! Portez des gants de protection lorsque vous changez le disque de coupe.
- N'exercez jamais de contre-pression latérale sur le disque de coupe pour l'immobiliser après avoir mis l'outil hors service.

- Remplacez l'insert de table lorsqu'il devient usé.
- Utilisez uniquement les disques au diamant recommandés par le fabricant.
- N'utilisez jamais cet outil avec une lame.
- N'utilisez pas de disque au diamant dont la vitesse nominale est inférieure à la vitesse de coupe maximale de l'outil et du matériau à couper.
- La taille de la pièce à couper ne doit pas dépasser 10 pi<sup>2</sup> (1 m<sup>2</sup>).
- Cette scie pour carreaux devrait seulement être utilisée à une température ambiante (entre 59-80 °F (15-50 °C)).
- UTILISEZ UNE RALLONGE ÉLECTRIQUE APPROPRIÉE. Assurez-vous que la rallonge est en bon état. Lorsque vous utilisez une rallonge, assurez-vous qu'elle est d'un calibre suffisant pour transmettre le courant nécessaire au fonctionnement de l'article. Si vous utilisez une rallonge de calibre insuffisant, il y aura une chute de tension, ce qui entraînera une perte de puissance et une surchauffe de l'outil. Le tableau à la page 12 donne le calibre que les fils doivent avoir en tenant compte de la longueur de la rallonge et de l'intensité nominale indiquée sur la plaque signalétique de l'outil. En cas de doute, utilisez le calibre supérieur. Plus le numéro de calibre est petit, plus la rallonge est puissante.

## RANGEMENT ET TRANSPORT

- Rangez toujours l'article dans un endroit sec.
- Rangez l'article dans un endroit à l'abri du gel.
- Protégez l'article contre les dommages durant le transport.
- Gardez cet article loin de la portée des enfants. Rangez-le dans un endroit sécuritaire et hors de la portée des enfants et des personnes non autorisées.

## RISQUES RÉSIDUELS

- Même lorsque l'article est utilisé correctement et en respectant toute les consignes de sécurité incluses avec les instructions d'utilisations, les risques résiduels suivants existent :
  - toucher les surfaces exposées du disque de coupe
  - poser la main devant le disque de coupe en mouvement
  - le rebond de la pièce travaillée ou d'une partie de celle-ci
  - le bris du disque de coupe
  - la projection d'un accessoire au diamant défectueux
  - la perte auditive pour ne pas avoir porté de protecteurs auditifs nécessaires



## AVERTISSEMENT!

Pour votre propre sécurité, lisez le guide d'utilisation avant d'utiliser la scie.

- Portez une protection oculaire.
- Lorsque possible, utilisez l'écran protecteur.
- Débranchez la scie avant d'en effectuer l'entretien, de changer le disque de coupe ou de la nettoyer.
- Utilisez uniquement des disques de coupe à bord lisse, exempt de cavités ou de rainures.
- Remplacez un disque de coupe endommagé avant le mettre la scie en marche.
- Ne dépassez pas la ligne de remplissage d'eau lorsque vous remplissez le réservoir d'eau.

**PORTEZ DES LUNETTES DE SÉCURITÉ ET DES PROTECTEURS AUDITIFS :**

PORTEZ TOUJOURS DES LUNETTES DE SÉCURITÉ HOMOLOGUÉES CUL. LES DÉBRIS PROJÉTÉS peuvent causer des lésions oculaires permanentes.

L'outil est bruyant et le son émis peut endommager l'appareil auditif. Portez toujours des protecteurs auditifs pour aider à prévenir les lésions et les pertes d'audition, à défaut de quoi des blessures modérées pourraient survenir.

**PORTEZ UN MASQUE ANTIPOUSSIÈRE :**

La poussière créée par les opérations de sciage peut contenir des produits chimiques pouvant causer le cancer, des anomalies congénitales et autres problèmes génétiques. Ces produits chimiques, dont certains proviennent de peintures à base de plomb, incluent la silice cristalline de briques et de ciment ainsi que d'autres produits de maçonnerie, l'arsenic et le chrome provenant du bois d'œuvre ayant subi un traitement chimique. Afin de réduire votre exposition à ces produits chimiques, travaillez dans un endroit bien aéré en portant du matériel de sécurité homologué, comme un masque antipoussières conçu expressément pour filtrer les particules microscopiques.

**EMPLACEMENT DE LA SCIE POUR CARREAUX**

- Afin d'éviter que la fiche de l'appareil ou la prise ne soient mouillées, positionnez la scie pour carreaux d'un côté d'une prise murale pour empêcher l'égouttement d'eau sur la prise ou la fiche. L'utilisateur devrait former une « boucle d'égouttement » dans le cordon reliant la scie à la prise. La boucle d'égouttement est la partie du cordon se trouvant à un niveau plus bas que la prise, ou le connecteur, si une rallonge est utilisée. Elle empêche l'eau de voyager le long du cordon et d'entrer en contact avec la prise.
- Si la prise ou la fiche sont mouillées, NE débranchez PAS le cordon d'alimentation. Coupez l'alimentation électrique de l'appareil en retirant le fusible ou en déclenchant le disjoncteur. Ensuite, débranchez l'appareil et vérifiez s'il y a de l'eau dans la prise.

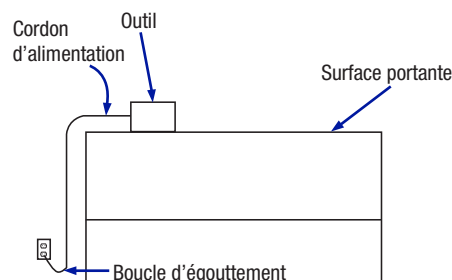


Fig. 1

**ÉLECTRICITÉ****INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE :**

En cas de mauvais fonctionnement ou de panne, la mise à la terre procure au courant un circuit de moindre résistance qui réduit les risques de décharge électrique. Le cordon électrique de cet outil est équipé d'un conducteur et d'une fiche de mise à la terre. La fiche doit être branchée dans une prise murale installée et mise à la terre correctement et conformément aux codes et règlements locaux.

**ATTENTION!**

Dans tous les cas, vérifiez que la prise murale en question est convenablement mise à la terre. Dans le doute, faites-la vérifier par un électricien qualifié.

Ne modifiez pas la prise fournie. Si la prise murale ne convient pas, faites-en installer une adéquate par un électricien qualifié.

Un raccordement inadéquat du fil de terre de l'appareil peut entraîner une décharge électrique. Ce fil se reconnaît par sa gaine isolante de couleur verte, avec ou sans lignes jaunes. Si une réparation ou un remplacement du cordon d'alimentation ou de la prise est nécessaire, ne raccordez pas le fil à une borne sous tension.

Consultez un électricien ou un technicien qualifié si vous ne comprenez pas parfaitement les instructions de mise à la terre ou en cas de doute sur la mise à la terre convenable de l'outil. Utilisez seulement une rallonge à trois fils munie d'une fiche mâle à trois broches et d'une prise femelle à trois fentes capable d'accepter la fiche de l'outil, tel qu'indiqué à la fig. 2. Réparez ou remplacez immédiatement un cordon endommagé ou usé.

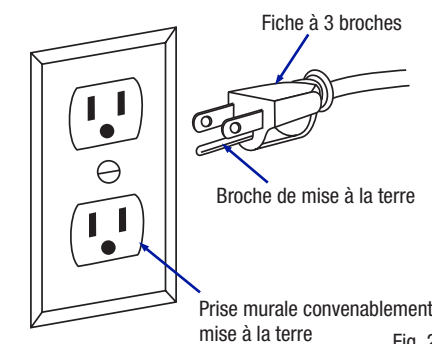


Fig. 2

**INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE :**

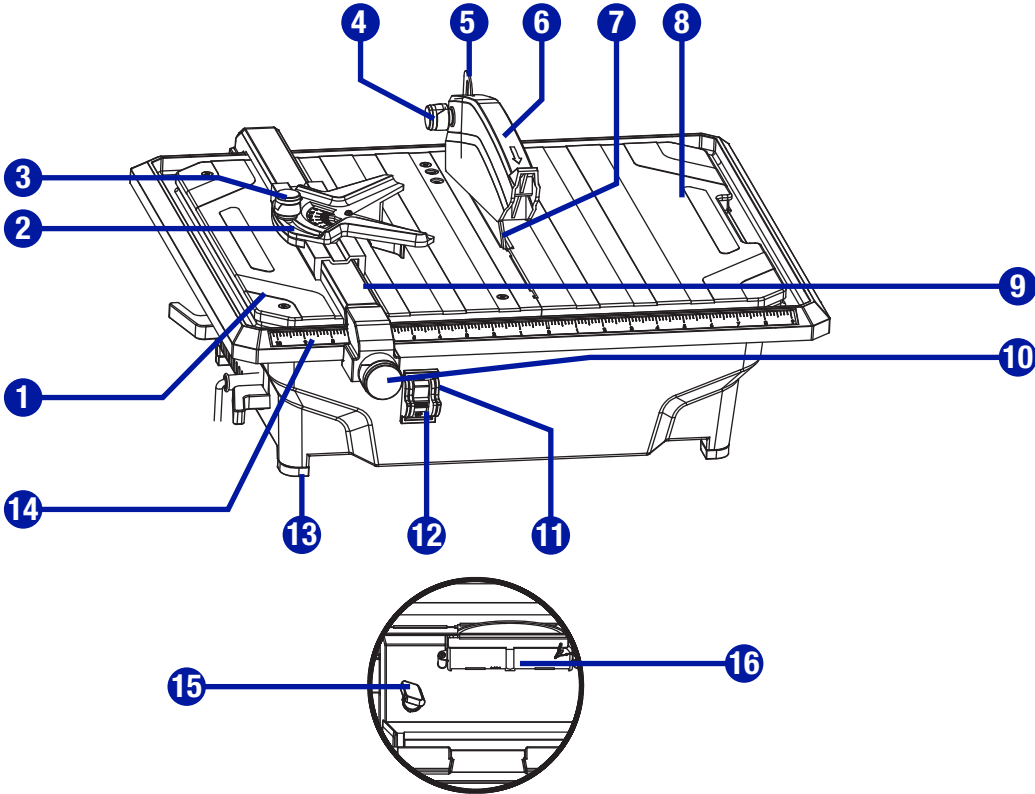
- Assurez-vous que la rallonge est en bon état. Utilisez une rallonge de calibre suffisant pour supporter le courant que votre appareil consomme. Si le calibre de la rallonge n'est pas suffisant, il y aura une chute de tension, ce qui entraînera une perte de puissance et fera surchauffer le moteur. Le tableau à la page suivante donne le calibre que les fils doivent avoir si l'on tient compte de la longueur de la rallonge et de l'intensité nominale indiquée sur la plaque signalétique de l'outil. En cas de doute, utilisez le calibre supérieur. Plus le numéro de calibre est petit, plus la rallonge est puissante.
- Assurez-vous que les fils de la rallonge sont bons et que la rallonge est en bon état. Si la rallonge est endommagée, remplacez-la ou faites-la réparer par un technicien qualifié avant de vous en servir. La rallonge ne doit pas venir en contact avec des objets tranchants, être exposée à une chaleur excessive ni être utilisée dans un endroit mouillé ou humide.
- Utilisez un circuit électrique distinct pour vos outils. Ce circuit doit être câblé avec du fil de calibre AWG 12 à tout le moins et protégé par un fusible temporisé de 20 A ou du fil de calibre AWG 14 à tout le moins et protégé par un fusible temporisé de 15 A. Avant de brancher l'appareil, assurez-vous que l'interrupteur est en position Arrêt (OFF) et que le courant de la prise correspond à celui indiqué sur la plaque de l'appareil. Vous endommagerez le moteur si vous le faites fonctionner à une tension inférieure à celle qui est recommandée.

**AVERTISSEMENT!**

- Utilisez une rallonge électrique appropriée. Assurez-vous que la rallonge est d'un calibre suffisant pour transmettre le courant nécessaire au fonctionnement de l'article. Si vous utilisez une rallonge de calibre insuffisant, il y aura une chute de tension, ce qui entraînera une perte de puissance et une surchauffe du moteur.
- Utilisez la rallonge seulement pour l'usage prévu. Ne tirez pas sur la rallonge pour la débrancher de la prise murale.

Calibres recommandés pour les rallonges

INTENSITÉ NOMINALE DE L'OUTIL (CIRCUIT DE 120 V SEULEMENT)		LONGUEUR TOTALE DE LA RALLONGE			
		25 pi (7,6 m)	50 pi (15,2 m)	100 pi (30,5 m)	150 pi (45,7 m)
SUPÉRIEURE À	ÉGALE OU INFÉRIEURE À	CALIBRE MINIMUM DES RALLONGES (AWG)			
0	6	18	16	16	14
6	10	18	16	14	12
10	12	16	16	14	12
12	16	14	12	Déconseillée	



N°	Description
1	Table de travail
2	Guide de coupe d'onglet
3	Molette de blocage (pour le guide de coupe d'onglet)
4	Molette de blocage (pour le protège-lame supérieur)
5	Support en métal
6	Protège-lame supérieur
7	Disque de coupe
8	Guide de coupe vertical à 45°

N°	Description
9	Guide de coupe parallèle
10	Molette de blocage (pour le guide de coupe parallèle)
11	Interrupteur marche/arrêt (ON/OFF)
12	Clé de sécurité
13	Pied en caoutchouc
14	Échelle du guide de coupe parallèle
15	Bouchon du réservoir d'eau
16	Protège-lame inférieur

Interrupteur marche/arrêt (ON/OFF) :

Cette scie est munie d'un interrupteur d'alimentation d'accès facile, se trouvant en-dessous du rail avant de la scie. Pour verrouiller l'interrupteur dans la position d'arrêt (OFF), retirez la clé de l'interrupteur. Placez la clé dans un endroit hors de la portée des enfants et des personnes qui n'ont pas les compétences nécessaires pour utiliser l'outil.



AVERTISSEMENT!

Cet outil doit être mis à la terre afin de prévenir les chocs électriques.

REMARQUE :

Recyclez les matériaux inutilisés plutôt que de les jeter au rebut. Triez les outils et leurs composantes en différentes catégories et apportez-les à votre centre de recyclage local ou débarrassez-vous-en de manière sécuritaire pour l'environnement.

Disque de coupe de 7 po (17,8 cm) :

Un disque de coupe de 7 po (17,8 cm) pour couper les carreaux est inclus avec la scie pour carreaux.

Guide de coupe vertical à 45° :

Le guide de coupe vertical à 45° permet de faire des coupes biseautées de 22,5° et 45°.

Guide de coupe d'onglet :

Le guide de coupe d'onglet est entièrement réglable et permet de faire des coupes diagonales et des coupes d'onglet.

Guide de coupe parallèle :

Le guide de coupe parallèle est entièrement réglable et permet de faire des coupes transversales et d'utiliser le guide de coupe d'onglet.

Protège-lame supérieur :

Le protège-lame supérieur empêche le contact accidentel avec le disque de coupe et empêche la pièce travaillée ou l'eau de refroidissement d'être projetées. Le protège-lame supérieur doit toujours être installé pendant l'utilisation de la scie. Il peut être abaissé pour atteindre la pièce travaillée.

Protège-lame inférieur :

Le protège-lame inférieur empêche le contact accidentel avec le disque de coupe et empêche que des parties de la pièce travaillée ou l'eau de refroidissement soient projetées de la scie.

Support en métal :

Le support en métal empêche la pièce de devenir coincée dans le disque de coupe et d'être projetée vers l'utilisateur. Le support en métal doit toujours être installé pendant l'utilisation de la scie.

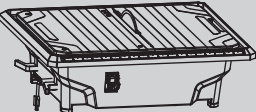





Échelle du guide de coupe parallèle :

L'échelle du guide de coupe parallèle montre la distance entre le guide parallèle et le disque de coupe de la scie.

Molette de blocage (pour le guide de coupe parallèle) :

La molette de blocage à l'avant du guide de coupe parallèle de la scie permet de déverrouiller ou de verrouiller le guide de coupe parallèle par rapport à la table de travail.

CONTENU DE L'EMBALLAGE

N°	Description	Qté	Illustration
1	Scie pour carreau	1	
2	Guide de coupe parallèle	1	
3	Guide de coupe d'onglet	1	
4	Protège-lame supérieur	1	
5	Support en métal	1	
6	Clés	2	

OUTILS REQUIS POUR L'ASSEMBLAGE

Tournevis cruciforme	
----------------------	---



AVERTISSEMENT!

N'utilisez pas un disque de coupe dont la vitesse nominale est inférieure à la vitesse de cet outil. Le non-respect de cet avertissement peut entraîner des blessures.

## DÉBALLAGE

N'utilisez pas cet article si des pièces figurant dans la liste du contenu de l'emballage sont déjà montées sur l'article au moment du déballage. Les pièces figurant dans la liste du contenu de l'emballage ne sont pas assemblées par le fabricant et doivent être installées par le client. L'utilisation d'un article qui pourrait avoir été incorrectement assemblé peut causer de graves blessures.

- Examinez l'outil avec soin pour vous assurer que les pièces n'ont pas été endommagées ou brisées pendant le transport.
- Ne jetez pas le matériel d'emballage avant d'avoir soigneusement examiné l'outil et d'avoir vérifié qu'il fonctionne correctement.
- Cette scie est réglée en usine pour permettre des coupes précises. Après l'assemblage, vérifiez l'exactitude de la coupe. Si les réglages ont été modifiés pendant le transport, reportez-vous aux procédures particulières décrites dans le présent guide.
- Si des pièces sont endommagées ou manquantes, veuillez composer le 1 800 689-9928 pour obtenir de l'aide.

## ASSEMBLAGE/RÉGLAGE DU SUPPORT EN MÉTAL (Fig. 3)

- Soulevez le guide de coupe vertical à 45° à un angle d'environ 45° et retirez-le.
- Desserrez les vis à tête cruciforme (1) à l'aide d'un tournevis à tête cruciforme (non fourni) et retirez-les.
- Faites entrer les trous oblongs du support en métal (2) dans la fente (3) se trouvant sous la table, derrière le disque de coupe (4).
- Alignez le support en métal (2) avec le disque de coupe (4).
- Serrez les vis à tête cruciforme (1).
- Remettez le guide vertical à 45° en place.

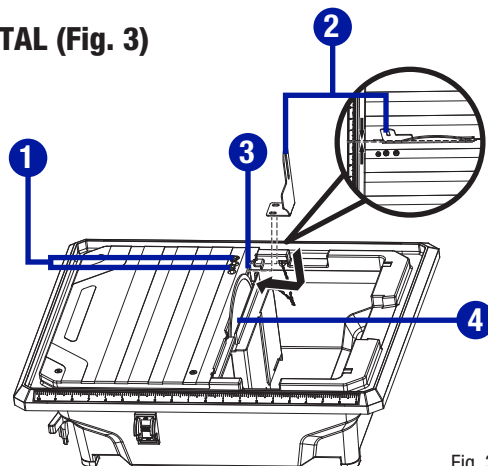


Fig. 3



### AVERTISSEMENT!

Si des pièces sont endommagées ou manquantes, n'utilisez pas l'outil avant que les pièces en question aient été remplacées. L'utilisation de cet article avec des pièces endommagées ou manquantes pourrait causer des blessures graves.

- Ne tentez pas de modifier cet outil ou de créer des accessoires autres que les accessoires recommandés. Toute altération ou modification constitue un usage abusif et pourrait entraîner une situation dangereuse menant à des blessures graves.
- Ne branchez pas l'outil à la source d'alimentation avant de l'avoir entièrement assemblé. Le non-respect de cette consigne peut entraîner la mise en marche accidentelle et pourrait causer des blessures graves.
- Risque de blessure! Avant d'effectuer tout réglage ou entretien, débranchez toujours la fiche de la source d'alimentation.



### AVERTISSEMENT!

Le support en métal doit toujours être aligné avec le disque de coupe de façon à n'avoir aucune incidence sur le matériau à couper.

## INSTALLATION DU PROTÈGE-LAME SUPÉRIEUR (Fig. 4)

- Alignez le protège-lame supérieur (3) avec le disque de coupe et faites-le glisser par-dessus le support en métal (4). Alignez les trous du protège-lame avec la fente dans le support en métal.
- Insérez le boulon hexagonal (1) à travers le protège-lame supérieur et le support en métal. Placez une rondelle plate (5) sur le boulon, ensuite vissez la molette de blocage (2) sur le boulon et serrez la molette de blocage (2).
- Remettez le guide vertical à 45° en place.
- Positionnez le protège-lame supérieur au-dessus du disque de coupe (3).
- Assurez-vous que le protège-lame (3) peut se déplacer librement et qu'il n'entre pas en contact avec le disque de coupe.

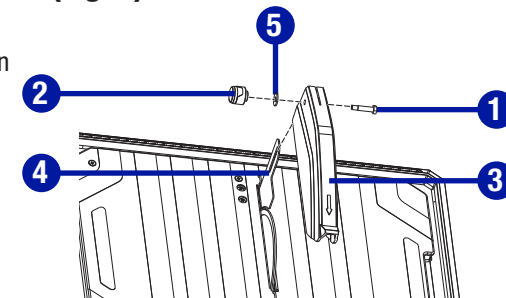


Fig. 4

## INSTALLATION DU GUIDE DE COUPE PARALLÈLE (Fig. 5)

- Fixez le bout arrière du guide de coupe parallèle (1) à l'arrière de la table de travail (2).
- Tournez la molette de blocage (3) dans le sens horaire pour bien la serrer.

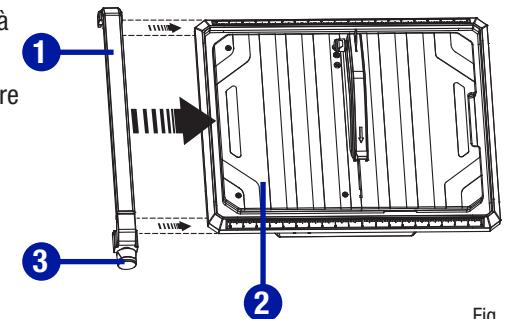


Fig. 5

## RÉGLAGE DU GUIDE DE COUPE PARALLÈLE

- Tournez doucement la molette de blocage sur le guide de coupe parallèle dans le sens antihoraire pour le desserrer.
- Utilisez le guide de coupe parallèle situé à l'avant et à l'arrière de la table de travail pour régler le guide de coupe parallèle à la largeur de coupe désirée.
- Tournez la molette de blocage dans le sens horaire pour bien la serrer.



### AVERTISSEMENT!

Domage à l'article! Ne serrez pas trop le boulon hexagonal (1) et la molette de blocage (2). Le protège-lame supérieur (3) doit pouvoir s'élever et s'abaisser pendant que la pièce s'approche du disque de coupe. (Fig. 4)

**INSTALLATION DU GUIDE DE COUPE D'ONGLET (Fig. 6)**

- Faites glisser le guide de coupe d'onglet (1) sur le guide de coupe parallèle (2) à partir de l'avant.
- Réglez le guide de coupe parallèle à la position désirée et serrez-le.
- Réglez le guide à l'angle désiré en utilisant l'échelle d'angle (3) et verrouillez-le en place en serrant la molette de blocage (4).

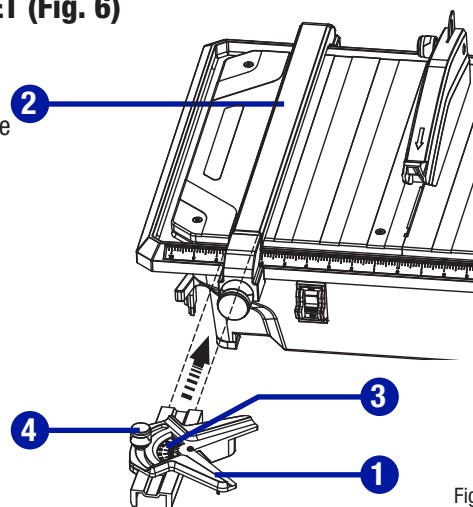


Fig. 6

**INSTALLATION DU BOUCHON DU RÉSERVOIR D'EAU (Fig. 7)**

- Soulevez le guide de coupe vertical à 45° à un angle d'environ 45° et retirez-le.
- Localisez le trou au fond du réservoir d'eau.
- Positionnez le bouchon dans le drain du réservoir (1) et poussez-le fermement en place.
- Remettez en place le guide de coupe vertical à 45°.

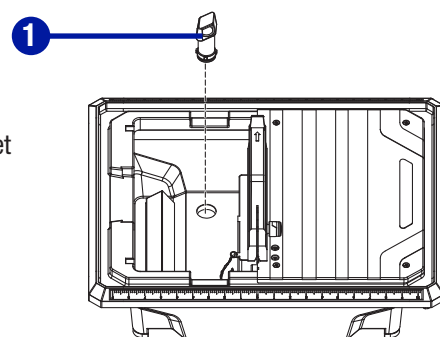


Fig. 7

**REMARQUE :**

Le guide de coupe d'onglet peut être réglé à l'angle désiré (de 0 à 45°). Le guide de coupe d'onglet peut seulement être utilisé lorsque le guide de coupe parallèle est installé.

**REPLISSAGE DU RÉSERVOIR D'EAU (Fig. 8)**

- Soulevez le guide de coupe vertical à 45° à un angle d'environ 45° et retirez-le.
- Positionnez le bouchon dans le drain du réservoir et poussez-le fermement en place.
- Remplissez le réservoir d'eau jusqu'à ce que l'eau puisse s'évacuer par le drain.
- Assurez-vous que l'eau recouvre seulement le bord du disque de coupe (seulement ¼ du disque ne doit être immergé dans l'eau).
- Remettez le guide de coupe vertical à 45° en place.

**POUR CHANGER L'EAU DU RÉSERVOIR**

- Débranchez la scie pour carreaux.
- Retirez le bouchon du réservoir d'eau et videz l'eau dans un seau en prenant soin de ne pas renverser d'eau sur le plancher ou autour de la machine.
- Éliminez l'eau usée conformément aux règlements locaux.

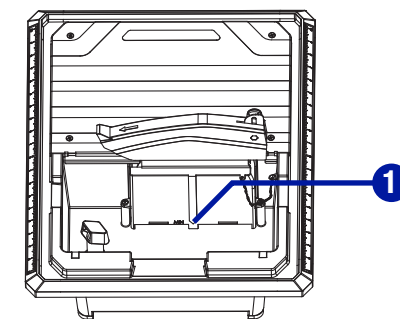


Fig. 8

**ATTENTION!**

- Remplissez le réservoir d'eau jusqu'à ce que l'eau puisse s'évacuer par le drain. Le niveau d'eau ne doit jamais être inférieur à la ligne MIN (1). (Fig. 8)
- Domage à l'article! Remplissez seulement le réservoir d'eau claire. N'utilisez jamais de produits chimiques ou de produits de nettoyage. Cela pourrait causer des dommages irréversibles à l'article.

**À VÉRIFIER AVANT LA MISE EN MARCHÉ!**

- Le produit doit être installé sur une surface stable, c.-à-d. un établi.
- En cas de dysfonctionnement de l'outil, mettez-le immédiatement hors service et débranchez le cordon d'alimentation.
- Vous pouvez continuer d'utiliser l'outil si aucun défaut ou erreur n'est détecté. Assurez-vous de remplacer toute pièce défectueuse avant d'utiliser l'outil de nouveau.

**Vérifiez l'état de l'article avant de brancher le cordon d'alimentation :**

- Vérifiez s'il y a des défauts ou des imperfections visibles.
- Vérifiez si toutes les pièces sont bien fixées.
- Assurez-vous que les dispositifs de sécurité sont en bon état.
- Assurez-vous que le disque de coupe tourne librement.
- Assurez-vous que le niveau d'eau dans le réservoir est adéquat.

Cessez d'utiliser l'outil immédiatement en cas de vibration anormale ou défaillance. Si le problème persiste, vérifiez l'outil pour trouver la source du problème.

Cette scie pour carreaux est conçue uniquement pour couper les carreaux afin de leur donner la taille ou la forme désirée. Elle ne doit pas être utilisée pour couper des matériaux inflammables, explosifs ou toxiques. Toute autre utilisation endommagerait l'outil et présenterait des dangers pour l'utilisateur. Cet appareil est conçu uniquement pour usage privé et ménager, et non pour des applications professionnelles ou industrielles. Seule l'utilisation de pièces de rechange identiques à celles fournies avec la scie à carreaux est autorisée. N'utilisez jamais l'appareil dans la pluie ou dans des conditions humides.

**AVERTISSEMENT!**

- Assurez-vous d'avoir lu et compris les consignes de sécurité avant de mettre la scie à carreaux en marche. De plus, assurez-vous que l'outil est bien monté et bien réglé. Assurez-vous que la fiche est débranchée de la source d'alimentation lorsque la scie à carreaux n'est pas utilisée, ou avant d'effectuer tout réglage.
- Laissez une distance adéquate entre vous et le disque de coupe pendant la coupe.
- Ne mettez pas les mains dans la zone de travail du disque de coupe pendant le fonctionnement de l'article.

**ATTENTION!**

- Domage au produit! Examinez soigneusement la pièce à couper. Les corps étrangers comme les clous, les vis et les objets semblables peuvent sérieusement endommager le produit.
- Cet article n'est pas conçu pour couper les matériaux comme le marbre, le grès fin ou le granit. Cette scie ne doit pas être utilisée pour couper ces types de carreaux.
- Attendez que le disque de coupe atteigne sa vitesse maximale avant de commencer l'opération.
- Avant de commencer, vérifiez si le niveau d'eau dans le réservoir est adéquat.
- Avant d'effectuer une coupe complexe (d'onglet ou de biseau), nous recommandons d'effectuer une coupe d'essai.
- Le disque continuera à tourner pendant quelques secondes après que l'outil a été mis hors service. Attendez que le disque de coupe s'immobilise avant de retirer la pièce ou d'effectuer tout réglage.

**INTERRUPTEUR MARCHÉ/ARRÊT (Fig. 9)**

- Pour mettre la scie en marche, insérez la clé de sécurité (1) dans le boîtier de l'interrupteur (2). Comme mesure de sécurité, l'interrupteur ne peut pas être réglé à la position de mise en marche si la clé est retirée.
- Poussez l'interrupteur vers le haut à la position de marche.
- Pour mettre la scie en position d'arrêt, poussez l'interrupteur vers le bas.
- Pour verrouiller l'interrupteur dans la position d'arrêt, retirez la clé de sécurité de l'interrupteur. Rangez la clé dans un endroit sécuritaire.

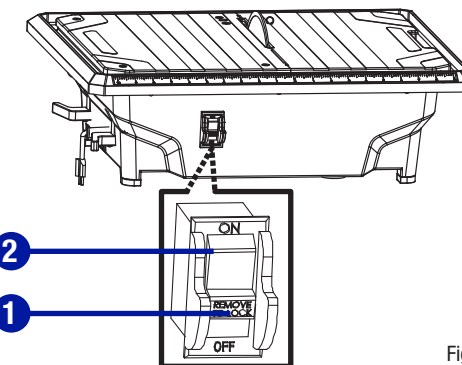


Fig. 9

**EFFECTUER UNE COUPE**

Tracez toujours la coupe à réaliser sur le carreau à l'aide d'un marqueur ou d'un crayon gras. Si le fini du carreau est luisant et difficile à marquer, placez du ruban cache sur le carreau et marquez le ruban.

Lors de la coupe de carreaux, l'écartement de la ligne tracée est un problème courant. Lorsque cela se produit, vous ne pouvez pas tourner le carreau pour forcer le disque de coupe à retourner à la ligne. Vous devez plutôt faire marche arrière et couper le carreau à nouveau en faisant de petites coupes jusqu'à ce que le disque de coupe soit ramené à sa trajectoire.

Pour éviter que cela se produise, lorsque possible, utilisez le guide de coupe parallèle pour effectuer des coupes transversales, utilisez le guide de coupe d'onglet pour effectuer des coupes d'onglets et la table de travail inclinable pour faire des coupes biseautées.

**L'UTILISATION DU GUIDE DE COUPE PARALLÈLE ET DU GUIDE DE COUPE D'ONGLET (Fig. 10)**

Le guide de coupe parallèle (1) peut être utilisé du côté gauche ou droit du disque de coupe.

- Tournez doucement la molette de blocage (2) sur le guide de coupe parallèle dans le sens antihoraire pour le desserrer.
- Pour régler le guide de coupe parallèle à la largeur de coupe désirée, réglez le guide de coupe parallèle à la position désirée en utilisant l'échelle du guide de coupe parallèle (3) situé à l'avant et à l'arrière de la table.
- Tournez la molette de blocage dans le sens horaire pour bien la serrer.

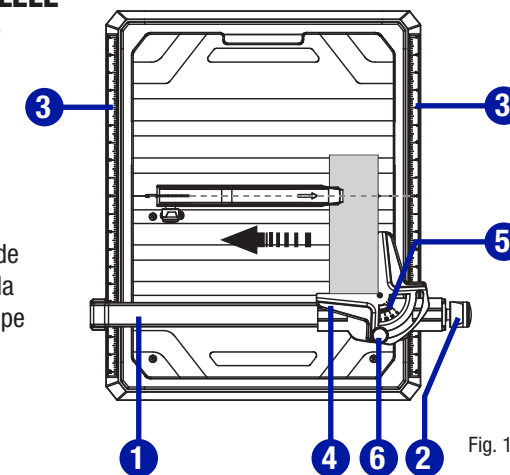


Fig. 10

**Réglage de l'angle :**

- Faites glisser le guide de coupe d'onglet (4) sur le guide de coupe parallèle à partir de l'avant. Réglez le guide de coupe parallèle à la position désirée et serrez-le.
- Réglez le guide à l'angle désiré en utilisant l'échelle d'angle (5) et serrez-le à l'aide de la molette de blocage du guide de coupe d'onglets (6).

**POUR FAIRE UNE COUPE TRANSVERSALE (Fig. 11)**

- Une coupe transversale est une coupe droite à un angle de 90°. L'utilisateur fait avancer le matériau vers le disque à un angle de 90° par rapport au disque de coupe. À l'aide d'un marqueur ou d'un crayon gras, tracez la coupe à réaliser sur le matériau.
- Réglez le guide de coupe parallèle à la position désirée et serrez-le.
- Placez le matériau sur la table et maintenez-le solidement contre le guide de coupe parallèle.
- Assurez-vous que le matériau n'est pas en contact avec le disque de coupe avant de mettre la scie en marche.
- Réglez l'interrupteur marche/arrêt à la position de mise en marche (**ON**).
- Attendez que le disque de coupe atteigne sa vitesse maximale et que le disque de coupe soit mouillé avant de faire avancer le matériau vers le disque de coupe.
- Maintenez le matériau solidement contre le guide de coupe parallèle et faites avancer le matériau vers le disque de coupe.
- Une fois la coupe terminée, mettez la scie hors service (**OFF**). Attendez que le disque de coupe s'immobilise avant de retirer le matériau.

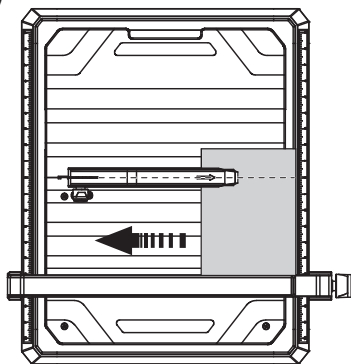


Fig. 11

**POUR FAIRE UNE COUPE DIAGONALE À 45° (Fig. 12)**

Une coupe diagonale à 45° est une coupe réalisée « d'un point long à un point long ».

- Tracez la coupe à effectuer sur le matériau à l'aide d'un marqueur ou d'un crayon gras.
- Faites glisser le guide de coupe d'onglet sur le guide de coupe parallèle à partir de l'avant.
- Réglez le guide de coupe parallèle à la largeur de coupe désirée, et serrez la molette de blocage pour le verrouiller en place.
- Réglez le guide de coupe d'onglet à un angle de 45° en utilisant l'échelle d'angle et serrez-le à l'aide de la molette de blocage.
- Assurez-vous que le matériau n'est pas en contact avec le disque de coupe avant de mettre la scie en marche.
- Réglez l'interrupteur marche/arrêt à la position de mise en marche.
- Attendez que le disque de coupe atteigne sa vitesse maximale et que la scie soit mouillée avant de faire avancer le matériel vers le disque de coupe.
- Maintenez le matériau solidement contre le guide de coupe parallèle et faites avancer le matériau vers le disque de coupe.
- Une fois la coupe terminée, mettez la scie hors service. Attendez que le disque de coupe s'immobilise avant de retirer le matériau.

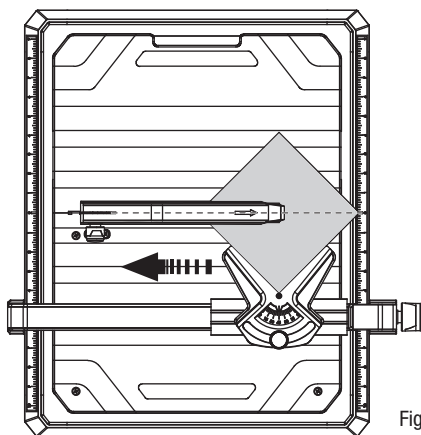


Fig. 12

**COUPE D'ONGLET (Fig. 13)**

Les coupes d'onglets sont utilisées pour couper les coins extérieurs et intérieurs d'un matériau, la cimaise de protection et la moulure de plinthe. Le matériau à couper est placé à un angle autre que 90° par rapport au disque de coupe. La pièce coupée a tendance à se déplacer pendant la coupe. Pour éviter cela, maintenez solidement la pièce contre le guide de coupe d'onglet.

- À l'aide d'un marqueur ou d'un crayon gras, tracez la coupe à réaliser sur le matériau.
- Faites glisser le guide de coupe d'onglet sur le guide de coupe parallèle à partir de l'avant.
- Réglez le guide de coupe parallèle à la position désirée et serrez-le.
- Réglez le guide d'onglet à l'angle désiré à l'aide de l'échelle d'angle, serrez-le solidement à l'aide de la molette de blocage.
- Assurez-vous que le matériau ne touche pas le disque de coupe avant de mettre la scie en marche.
- Réglez l'interrupteur marche/arrêt (**ON/ON**) à la position de mise en marche (**ON**).
- Attendez que le disque de coupe atteigne sa vitesse maximale et que la scie soit mouillée avant de faire avancer le matériel vers le disque de coupe.
- Maintenez le matériau solidement contre le guide de coupe d'onglet et faites glisser le guide de coupe d'onglet le long du guide de coupe parallèle. Faites avancer le matériau vers le disque de coupe.
- Une fois la coupe terminée, réglez la scie à la position d'arrêt (**OFF**). Attendez que le disque de coupe s'immobilise avant de retirer le matériau.

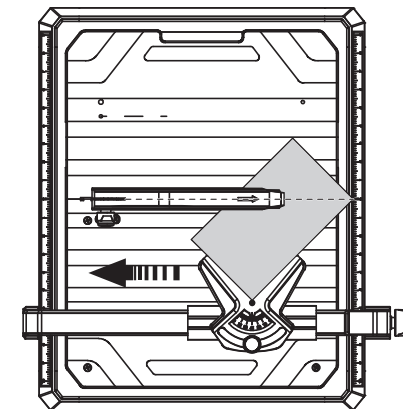


Fig. 13

**COUPE EN BISEAU (Fig. 14 et 15)**

Des coupes biseautées à 22,5° et à 45° peuvent être réalisées en utilisant le guide de coupe vertical à 45°.

- Tracez la coupe à faire sur le matériau à l'aide d'un marqueur ou d'un crayon gras.
- Soulevez le guide vertical à un angle de 45°.
- Abaissez les deux pieds (1) repliés sous le guide vertical à 45° dans les angles droits formés par la plaque.
- Laissez reposer la plaque sur le premier ensemble d'encoches dans les pieds pour que la plaque soit inclinée à un angle de 22,5° (2).
- Laissez reposer la plaque sur le deuxième ensemble d'encoches pour régler le guide de coupe vertical à l'inclinaison maximum de 45° (3).
- Repliez les pieds et laissez le guide de coupe vertical reposer à plat pour un angle de 0°.

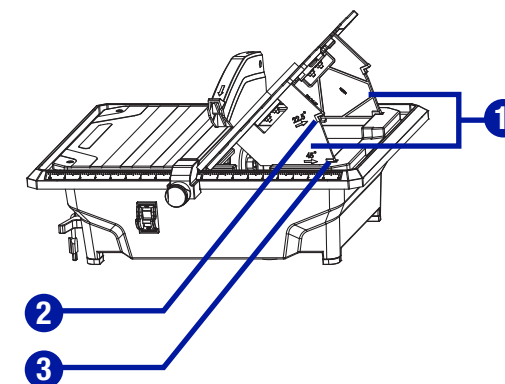


Fig. 14

- Réglez l'interrupteur marche/arrêt à la position de mise en marche **(ON)**.
- Attendez que le disque de coupe atteigne sa vitesse maximale et que le disque de coupe soit mouillé avant de faire avancer le matériau vers le disque de coupe.
- Maintenez solidement le matériau contre le guide vertical à 45° et faites avancer le matériau vers le disque de coupe.
- Une fois la coupe terminée, mettez la scie hors service. Attendez que le disque de coupe s'immobilise avant de retirer le matériau.

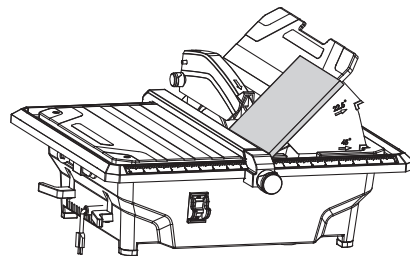


Fig. 16

**REMARQUE :**

Assurez-vous que le guide de coupe vertical à 45° est bien verrouillé en place avant d'entreprendre une coupe.

**ENTRETIEN**

Évitez d'utiliser des solvants pour le nettoyage des pièces en plastique. La plupart des plastiques sont susceptibles aux divers types de solvants commerciaux et peuvent être endommagés par leur usage. Utilisez un chiffon propre pour retirer la saleté, la poussière, l'huile, la graisse, etc.

Ne laissez jamais du liquide pour frein, de l'essence, des produits à base de pétrole, des huiles pénétrantes, etc., entrer en contact avec les pièces en plastique. Les produits chimiques peuvent endommager, affaiblir ou détruire le plastique, ce qui pourrait entraîner de graves blessures.

Lors de l'entretien, utilisez uniquement des pièces de rechange identiques. L'utilisation de toute autre pièce pourrait présenter un danger ou endommager l'article.

**LUBRIFICATION**

Tous les roulements du moteur ont été lubrifiés à l'aide d'une quantité suffisante de graisse d'huile haute qualité et devraient demeurer lubrifiés pendant toute la durée de vie utile de l'appareil, dans des conditions d'utilisation normales.

**DISQUE DE COUPE**

Pour un rendement optimal et sécuritaire, nous recommandons d'utiliser le disque de coupe de 7 po (17,8 cm) fourni avec la scie. Vous pourrez obtenir des disques de coupe additionnels de qualité semblable auprès de votre détaillant local.

**INSTALLATION DU DISQUE DE COUPE (Fig. 17 et 19)**

La taille maximale du disque de coupe utilisé avec cette scie est de 7 po (17,8 cm). N'utilisez jamais un disque de coupe trop épais pour permettre la flasque d'être en contact avec les facettes planes de l'arbre. Un disque de taille supérieur entrera en contact avec le protège-lame supérieur, tandis qu'un disque plus épais empêchera l'écrou hexagonal de maintenir le disque de coupe en place sur l'arbre. L'une ou l'autre de ces situations pourrait entraîner un accident grave et causer de graves blessures.

**AVERTISSEMENT!**

N'utilisez pas un disque dont la vitesse nominale est inférieure à la vitesse de coupe maximale de l'outil. Le non-respect de cet avertissement pourrait entraîner des blessures graves. N'utilisez pas un disque de coupe craqué ou ayant des cavités ou des dents.

**ATTENTION!**

- Domage à l'article! Assurez-vous de tenir compte de la direction de rotation du disque de coupe lors de l'installation! Assurez-vous de tenir compte de la rotation à roue libre du disque de coupe lors de l'installation!
- Lors de l'installation d'un disque de coupe, assurez-vous qu'il est positionné correctement sur la flasque intérieure. La flasque intérieure se déplace librement sur l'arbre et est muni d'un dispositif pour retenir le trou au centre du disque de coupe. Le trou dans la flasque extérieure n'est pas rond et sert à former la liaison avec l'arbre.

- Soulevez le guide de coupe vertical à 45° (1) à un angle d'environ 45° et retirez-le. (Fig. 17)
- Desserrez les vis à tête cruciforme (2) à l'aide d'un tournevis à tête cruciforme (non fourni) et tirez sur le protège-lame inférieur pour le retirer (3). (Fig. 18)
- Placez la clé droite sur l'écrou hexagonal (7).
- Utilisez la clé inclinée pour empêcher l'arbre (8) de tourner.
- Desserrez l'écrou hexagonal avec la clé droite en le tournant dans le sens antihoraire.
- Retirez l'écrou hexagonal, la flasque extérieure et le disque de coupe.
- Positionnez un disque de coupe neuf (4) sur la flasque intérieure (5) de sorte que les flèches sur le disque de coupe pointent dans le sens antihoraire.
- Fixez la flasque extérieure (6).
- Vissez l'écrou hexagonal (7) sur l'arbre (8) dans le sens horaire.
- Placez la clé droite sur l'écrou hexagonal (7).
- Utilisez la clé inclinée pour empêcher l'arbre (8) de tourner.
- Serrez l'écrou hexagonal (7) dans le sens horaire à l'aide de la clé droite.
- Remettez le protège-lame inférieur (3) en place et serrez les vis à tête cruciforme (2).
- Remettez le guide de coupe vertical à 45° à sa place (1).

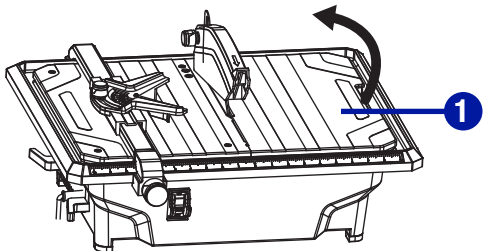


Fig. 17

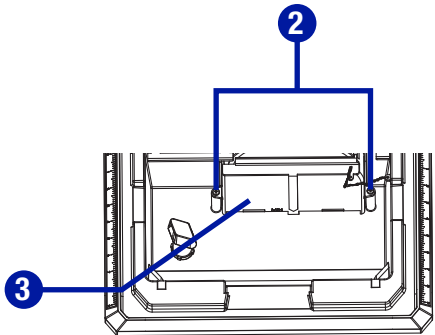


Fig. 18

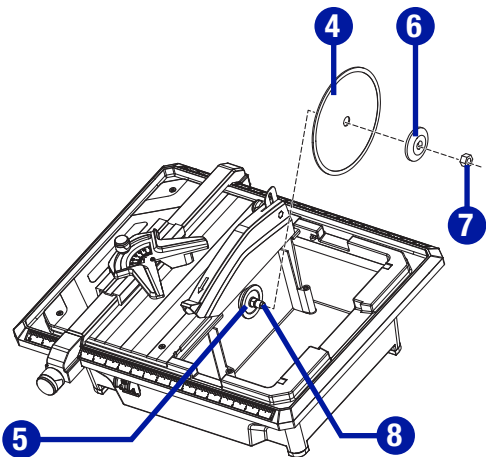


Fig. 19

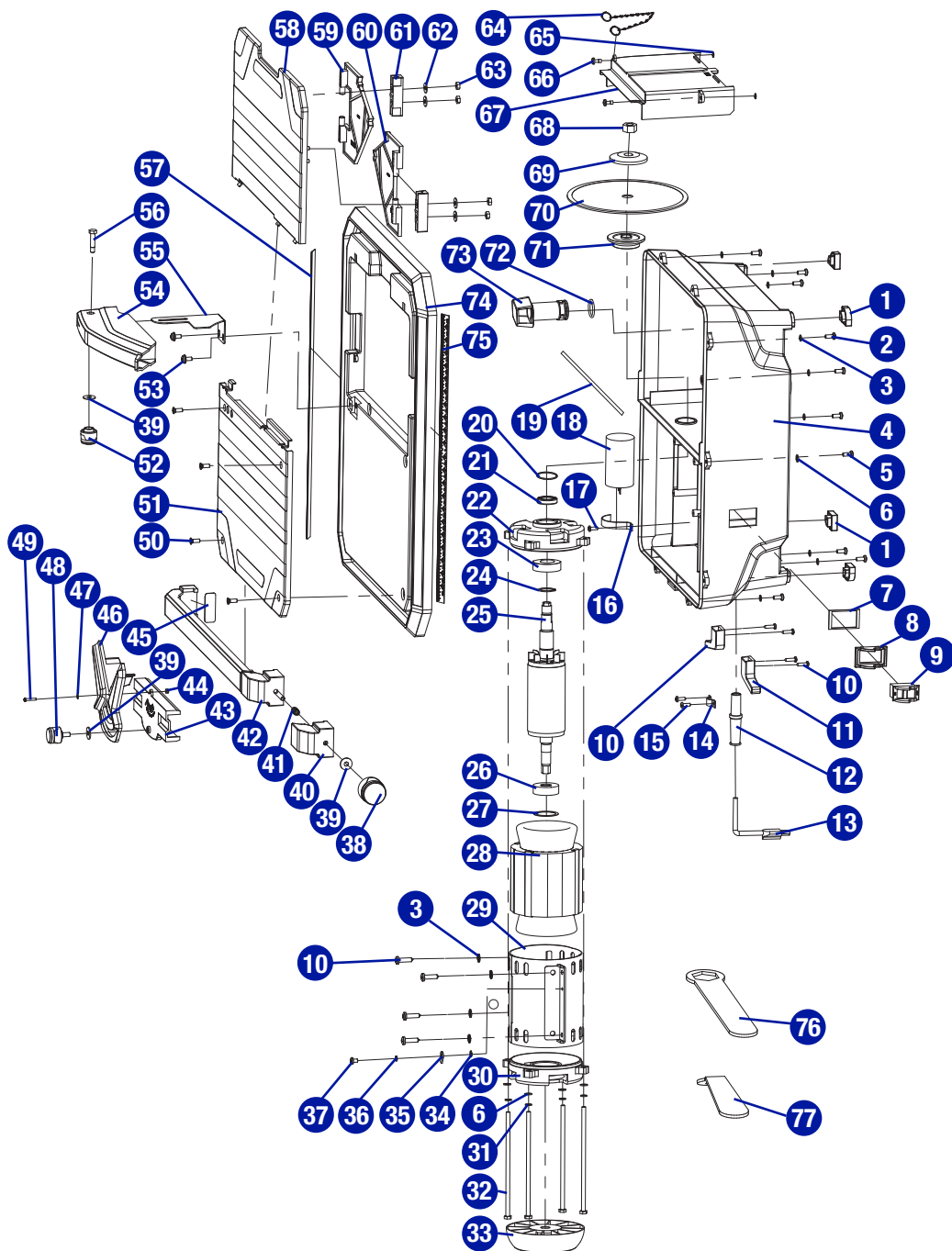
GUIDE DE DÉPANNAGE

Problème	Cause possible	Solution
Le moteur ne se met pas en marche.	Aucune alimentation électrique.	Vérifiez le cordon d'alimentation, la fiche, la prise et le fusible.
Le moteur tourne, mais le disque de coupe reste immobile, même lorsque soumis à une charge.	L'écrou de la flasque est desserré.	Vérifiez si la flasque est bien positionnée et serrez-la au besoin.
Le disque de coupe tourne de façon irrégulière ou vibre.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Le disque de coupe est tordu.</li><li>• Le disque de coupe n'est pas bien installé.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Remplacez le disque de coupe.</li><li>• Installez le disque de coupe correctement.</li></ul>
Le disque de coupe est décoloré.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Une quantité insuffisante d'eau de refroidissement.</li><li>• Une friction latérale est causée par les bavures lors de la coupe.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Remplissez le réservoir d'eau.</li><li>• Faites avancer la pièce vers le disque de coupe plus lentement.</li></ul>



AVERTISSEMENT!

Assurez-vous toujours que la flasque intérieure est en place avant de positionner le disque de coupe sur l'arbre. Ne pas le faire pourrait causer un accident puisque le disque de coupe ne sera pas bien serré. N'utilisez jamais un disque de coupe muni de cavités, de rainures ou de dents avec cet outil.



LISTE DES PIÈCES

N°	Description	Qté	N°	Description	Qté
1	Pied en caoutchouc	4	32	Vis M5×133	1
2	Boulon ST4.2×16	10	33	Couvercle	4
3	Rondelle 4	14	34	Rondelle de calage 4	1
4	Corps	1	35	Bloc de mise à la terre 4	1
5	Boulon M5×12	1	36	Rondelle à ressort 4	1
6	Rondelle 5	5	37	Boulon M4×8	1
7	Coussin	1	38	Molette (B)	1
8	Boîtier de l'interrupteur	1	39	Rondelle large 6	3
9	Interrupteur	1	40	Cliquet d'arrêt	1
10	Boulon ST4.2×13	10	41	Ressort du guide longitudinal	1
11	Serre-fil (A)	1	42	Guide longitudinal	1
12	Agrafe	1	43	Bloc coulissant	1
13	Cordon	1	44	Écrou de blocage M3	1
14	Support pour fils	1	45	Coussin du guide longitudinal	1
15	Serre-fil (B)	1	46	Guide de coupe d'onglet	1
16	Bloc de condensateur	1	47	Rondelle 3	1
17	Boulon ST4.2×9.5	1	48	Molette de réglage du guide d'onglet	1
18	Condensateur	1	49	Boulon M3×16	1
19	Rondelle étanche	1	50	Boulon ST4.2×13	4
20	Joint torique Ø34.5×2.65	1	51	Table principale	1
21	Anneau imperméable à l'air	1	52	Molette de réglable du protège-lame	
22	Couvercle avant	1		supérieur M5x10	1
23	Roulement 6003-2Z	1	53	Boulon	2
24	Anneau pour arbre Ø17	1	54	Protège-lame supérieur	1
25	Rotor	1	55	Couteau séparateur	1
26	Roulement 6201-2Z	1	56	Vis	1
27	Rondelle élastique ondulée D32	1	57	Étiquette pour l'échelle à l'avant de la scie	1
28	Stator	1	58	Table de travail	1
29	Boîtier	1	59	Plaque de limitation d'angle (droite)	1
30	Couvercle arrière	1	60	Plaque de limitation d'angle (gauche)	1
31	Rondelle à ressort 5	4	61	Base de rotation	2

N°	Description	Qté	N°	Description	Qté
62	Rondelle large 5	4	71	Flasque intérieure	1
63	Écrou de blocage M5	4	72	Joint torique Ø23.6x2.65	1
64	Chaîne	1	73	Bouchon du réservoir d'eau	1
65	Anneau 4	2	74	Table de travail	1
66	Boulon M5	2	75	Étiquette pour l'échelle à l'arrière de la table	1
67	Protège-lame inférieur	1	76	Clé droite	1
68	Écrou mince M12x1.5	1	77	Clé inclinée	1
69	Flasque extérieure	1			
70	Disque de coupe	1			

Garantie limitée de trois (3) ans

Le présent produit Mastercraft est garanti pour une période de trois (3) ans à compter de la date de l'achat au détail original contre les vices de matériau(x) et de fabrication, sauf dans le groupe suivant :

groupe A : les accessoires, qui sont garantis pour une période d'un (1) an suivant la date de l'achat au détail original contre les vices de matériau(x) et de fabrication.

Sous réserve des conditions et restrictions énoncées ci-dessous, le présent produit sera réparé ou remplacé (par un produit du même modèle ou par un produit ayant une valeur égale ou des caractéristiques identiques), à notre discrétion, pourvu qu'il nous soit retourné avec une preuve d'achat à l'intérieur de la période de garantie prescrite et qu'il soit couvert par la présente garantie. Nous assumerons le coût de tout remplacement ou réparation ainsi que les frais de main-d'œuvre s'y rapportant.

**La présente garantie est assujettie aux conditions et restrictions qui suivent :**

- a. un contrat de vente attestant l'achat et la date d'achat doit être fourni;
- b. la présente garantie ne s'applique à aucun produit ou pièce d'un produit qui est usé ou brisé, qui est devenu hors d'usage en raison d'un emploi abusif ou inapproprié, d'un dommage accidentel, d'une négligence ou d'une installation, d'une utilisation ou d'un entretien inapproprié (selon la description figurant dans le guide d'utilisation ou le mode d'emploi applicable) ou qui est utilisé à des fins industrielles, professionnelles, commerciales ou locatives;
- c. la présente garantie ne s'applique pas à l'usure normale ou aux pièces ou accessoires non réutilisables qui sont fournis avec le produit et qui deviendront vraisemblablement inutilisables ou hors d'usage après une période d'utilisation raisonnable;
- d. la présente garantie ne s'applique pas à l'entretien régulier et aux articles de consommation comme le carburant, les lubrifiants, les sacs d'aspirateur, les lames, les courroies, le papier abrasif, les embouts, les mises au point ou les réglages;
- e. la présente garantie ne s'applique pas lorsque les dommages sont causés par des réparations ou des tentatives de réparation faites par des tiers (c'est-à-dire des personnes non autorisées par le fabricant);
- f. la présente garantie ne s'applique à aucun produit qui a été vendu à l'acheteur original à titre de produit remis en état ou remis à neuf (à moins qu'il n'en soit prévu autrement par écrit);
- g. la présente garantie ne s'applique à aucun produit ou pièce de produit lorsqu'une pièce d'un autre fabricant est installée dans celui-ci ou que des réparations ou modifications ou tentatives de réparation ou de modification ont été faites par des personnes non autorisées;
- h. la présente garantie ne s'applique pas à la détérioration normale du fini extérieur, notamment les éraflures, les bosses et les éclats de peinture, ou à la corrosion ou à la décoloration causée par la chaleur, les produits abrasifs et les produits de nettoyage chimiques;
- i. la présente garantie ne s'applique pas aux pièces vendues par une autre entreprise et décrites comme telles, lesquelles pièces sont couvertes par la garantie du fabricant s'y rapportant, le cas échéant.

Restrictions supplémentaires

La présente garantie s'applique uniquement à l'acheteur original et ne peut être transférée. Ni le détaillant ni le fabricant ne sont responsables des autres frais, pertes ou dommages, y compris les dommages indirects, accessoires ou exemplaires liés à la vente ou à l'utilisation du présent produit ou à l'impossibilité de l'utiliser.

Avis au consommateur

La présente garantie vous accorde des droits précis et il se peut que vous ayez d'autres droits, lesquels peuvent varier d'une province à l'autre. Les dispositions énoncées dans la présente garantie ne visent pas à modifier, à restreindre, à éliminer, à rejeter ou à exclure les garanties énoncées dans les lois fédérales ou provinciales applicables.

**Cet article n'a pas été conçu à des fins industrielles ou commerciales, mais pour des projets domestiques; lisez le guide d'utilisation attentivement.**

Fabriqué en Chine  
Importé par Mastercraft Canada, Toronto, Canada M4S 2B8.